



**Dott. Tommaso Conte**

Presidente Comitato degli italiani all'Estero  
Circonscrizione Consolare di Stoccarda  
Legge 23 ottobre 2003, n. 286

Vorsitzender Komitee der Italiener im Ausland  
Konsularbezirk Stuttgart

Stoccarda 07.05.2019

A Genitori

Insegnanti

Connazionali tutti

## Votare è un dovere oltreché un diritto

Tutti i cittadini dell'Unione Europea sono chiamati alle urne per eleggere i rappresentanti del paese d'origine o di residenza, anche temporanea.

Per noi italiani in Germania, come noto, vi è la possibilità:

- 1) di votare in alcuni seggi aperti in diverse città del B.W. (vedi sito del Consolato Generale di Stoccarda), venerdì 24 maggio dalle ore 18 alle 22 oppure sabato 25 maggio dalle ore 8 alle 18;
- 2) oppure di votare candidati su liste tedesche domenica 26 maggio, premesso che si sia fatto atto di opzione.

**Domenica 26 maggio nel Baden-Württemberg hanno luogo le elezioni comunali, alle quali hanno diritto di voto tutti gli eurocittadini che abbiano compiuto il 16° anno di età e che risiedono da almeno 3 mesi in quel comune tedesco**

In qualità di presidente del Comites sento il dovere di fare appello a tutte le persone di buona volontà di non disattendere questo duplice importante appuntamento.

Ricordo che questo diritto-dovere è ancorato sia nella Costituzione italiana che nella Grundgesetz tedesca.

Non votare significa per entrambe le Costituzioni venir meno ai doveri di cittadino e al contempo rinunciare a far valere la propria volontà.

Partecipare significa contribuire alla salvaguardia dei diritti fondamentali della democrazia, della libertà e della pace.

Significa esser parte attiva dell'Europa dei popoli, delle lingue, delle culture, del dialogo, dello sviluppo, del benessere e della convivenza pacifica.

Partecipare al rinnovo dei Consigli comunali tedeschi significa dare un segnale concreto di essere parte integrante e attiva della vita del rione, del quartiere e/o della piccola realtà in cui si vive.

Partecipare alle elezioni comunali tedesche significa scegliere coloro che decideranno anche per noi italiani e le per le nostre famiglie dove costruire, ingrandire, modificare o dismettere asili, scuole, ospedali, campi sportivi, palestre, raccolta dei rifiuti, acqua, luce ecc.

Votare significa interessarsi del mondo in cui viviamo la quotidianità, interagire con gli altri concittadini e partecipare alle scelte comuni, far emergere la propria lingua e cultura del paese d'origine.

**Per questo e tanti altri importanti e significativi motivi, vi invito caldamente a votare e a far votare.**

Tommaso Conte  
Presidente Comites